

中華海外宣道會

OVERSEA CHINESE MISSION

2012 OCM Calendar

主題 (Theme)

『*Impacting the Community for Christ*』

He has showed you, O man, what is good. And what does the LORD require of you?
To act justly and to love mercy and to walk humbly with your God. (*Micah 6:8*)

「為基督影響世界」

世人哪！耶和華已指示你何為善，祂向你所要的是甚麼呢？
只要你行公義，好憐憫，存謙卑的心，與你的神同行。(彌迦書六：8)

January 2012

Sunday	Monday	Tuesday	Wednesday	Thursday	Friday	Saturday
<p>1</p> <p><i>元旦 New Year's Day</i></p> <p>New Year's Worship</p> <p><i>新年主日崇拜</i></p>	<p>2</p> <p>No ASP</p>	<p>3</p> <p>ASP begins 課後輔導開課</p> <p>Staff Day Off (make up day for New Years)</p> <p>教牧同工補休元旦假期</p>	<p>4</p> <p>Prayer Mtg. 禱告會</p> <p>Youth Corner青少年園地</p>	<p>5</p>	<p>6</p> <p>Youth Corner/Cana BS 青少年園地/迦拿查經</p> <p>Zion Retreat</p> <p>錫安團契退修會</p>	<p>7</p> <p>Zion Retreat</p> <p>錫安團契退修會</p>
<p>8</p> <p>CWC Mtg 同工會執行委員會會議(1:30pm)</p> <p>Winter Term CE (1/8-3/25)</p> <p>中英文堂冬季成人主日學課程 (1/8—3/25)</p> <p>Zion Retreat 錫安團契退修會</p>	<p>9</p>	<p>10</p> <p>Pastoral Staff Meeting 教牧會議</p>	<p>11</p> <p>Prayer Mtg. 禱告會</p> <p>Youth Corner青少年園地</p>	<p>12</p> <p>Fellowship Committee Meeting 團契部同工會議</p>	<p>13</p> <p>Youth Corner/Cana BS 青少年園地/迦拿查經</p> <p>Cana Student Leaders Retreat</p> <p>迦拿團契學生領袖退修會</p>	<p>14</p> <p>Cana Student Leaders Retreat</p> <p>迦拿團契學生領袖退修會</p>
<p>15</p> <p>New Life (Baptismal) Class begins 新生命(浸禮)班 (1/15 —3/25)</p>	<p>16</p> <p>Martin Luther King Jr.'s Day</p> <p>No ASP課後輔導暫停</p>	<p>17</p> <p>SC Meeting策劃委員會會議?</p>	<p>18</p> <p>Prayer Mtg. 禱告會</p> <p>Youth Corner青少年園地</p>	<p>19</p>	<p>20</p> <p>Youth Corner/Cana BS 青少年園地/迦拿查經</p>	<p>21</p> <p>Chinese New Year Outreach</p> <p>LED Gospel Drama 3pm</p>
<p>22</p> <p>Global Missions Committee Mtg. (1:30pm) 宣道部會議</p> <p>LED Staff Mtg. 本地佈道會議 (3:00pm)</p> <p>Caring Dept. Mtg 關懷部會議</p> <p>LED Gospel Drama 2pm</p>	<p>23</p> <p>Chinese New Year</p> <p>中國農曆新年</p> <p>(No ASP—Building closed)</p> <p>(教會大樓不開放; 課後輔導暫停)</p>	<p>24</p> <p>Staff Day off (make up day for CNY)</p> <p>(教牧同工補休中國農曆新 年)</p>	<p>25</p> <p>Prayer Mtg. 禱告會</p> <p>Youth Corner青少年園地</p>	<p>26</p>	<p>27</p> <p>Youth Corner/Cana BS 青少年園地/迦拿查經</p>	<p>28</p> <p>Chinese Worship Team Training</p>
<p>29</p> <p>5th Sunday福音主日</p> <p>Chinese Worship Committee Meeting 中文堂崇拜部委員會會議(1:30—3pm)</p> <p>Combined Mandarin Fellowship CNY celebration (3pm—6pm)</p>	<p>30</p>	<p>31</p>	<p>Adult English Language classes (10/2/11—6/24/12)</p>			

February 2012

Sunday	Monday	Tuesday	Wednesday	Thursday	Friday	Saturday
			1 Prayer Mtg. 禱告會 Youth Corner青少年園地	2	3 Youth Corner/Cana BS 青少年園地/迦拿查經	4 Easter Choir Preparation and Practice
5 第一季同工大會 1st Q Coworkers Meeting 英文班農曆新年慶祝會 English Class CNY Celebration (3:30pm, sanctuary) Superbowl Party: 5:30pm	6	7 Pastoral Staff Meeting 教牧會議 SC Meeting策劃委員會議?	8 Prayer Mtg. 禱告會 Youth Corner青少年園地	9 Fellowship Committee Meeting團契部同工會議	10 Youth Corner/Cana BS 青少年園地/迦拿查經	11
12 OCMA Sunday 11am-1:30pm YM-Sis. Appreciation in 604, 605 公子有禮 Christian Education Committee Mtg 3pm—4:30pm 宗教教育部委員會議	13	14	15 Prayer Mtg. 禱告會 Youth Corner青少年園地	16	17 Youth Winter Retreat 青少年冬季退修會	18 Youth Winter Retreat 青少年冬季退修會 "DON'T WALK BY" Outreach Day社區服務日 Carmel/Bethel Retreat
19 Global Missions Committee Mtg. (1:30pm) 宣道部會議 LED Staff Mtg. 本地佈道會議 (3pm) CSS Teacher's Meeting 兒童主日學老師會議 Youth Winter Retreat 青少年冬季退修會 Caring Dept. Mtg 關懷部會議 Carmel/Bethel Retreat	20 總統日 Presidents Day NO ASP (mid-Winter break) 課後輔導寒假開始至2/24 Carmel/Bethel Retreat	21 Pastoral Staff Planning Retreat 教牧事工研討退修會 NO ASP	22 Pastoral Staff Planning Retreat 教牧事工研討退修會 Prayer Mtg. 禱告會 Youth Corner青少年園地 NO ASP	23 Pastoral Staff Planning Retreat 教牧事工研討退修會 NO ASP	24 Youth Corner/Cana BS 青少年園地/迦拿查經 NO ASP	25 Chinese Worship Dept. Retreat中文崇拜部退修會 (10am-12pm) Chinese Choir Retreat 中文詩班退修會(1-4:30pm)
26 Evangelism Explosion Reunion (2pm-4pm, 1st FL) 三元福音同工重聚	27	28				

March 2012

Sunday	Monday	Tuesday	Wednesday	Thursday	Friday	Saturday
EE Training Begin (3/ -6/ ?) 三元佈道訓練開始 Missions Dept. Planning Retreat ? 宣道部退修會				EE Class (3/1—5/25)	Youth Corner/Cana BS 青少年園地/迦拿查經	Quarterly Fellowships Advisors mtg (10-12PM) 團契部導師會議
CWC mtg. 同工會執行委員會議 (1:30pm)			Prayer Mtg. 禱告會 Youth Corner青少年園地	長青二十週年感恩會 Senior Citizen 20th Anniversary EE Training Begin 三元佈道訓練開始 (3/ - 6/)?	Youth Corner/Cana BS 青少年園地/迦拿查經	OCMA Training Day 中宣聯會領袖訓練
日光節約時間開始 DST Begins		Pastoral Staff Meeting 教牧會議 SC Meeting 劃委員會議 ?	Prayer Mtg. 禱告會 Youth Corner青少年園地	Fellowship Dept. Mtg. 團契部同工會議 6:30—8pm	Youth Ministry Praise Night 青少年讚美之夜	禁食禱告日 Prayer and Fasting Day (10am-4pm) Youth Ministry Fast- ing and Community Service Day 青少年禁食暨服務社區日
Global Missions Committee Mtg. (1:30pm) 宣道部會議 LED Staff Mtg本地佈道會議 (3:00pm) Caring Dept. Mtg 關懷部會議			Prayer Mtg. 禱告會 Youth Corner青少年園地		Youth Corner/Cana BS 青少年園地/迦拿查經	Chinese Leadership Training Program
End of New Life Class (baptismal class) 新生命班(浸禮班)結束 掃墓日 Cemetery Visit Chinese Leadership Training Program	Chinese Leadership Training Program	Chinese Leadership Training Program	Prayer Mtg. 禱告會 Youth Corner青少年園地 Chinese Leadership Training Program	Chinese Leadership Training Program		

April 2012

Sunday	Monday	Tuesday	Wednesday	Thursday	Friday	Saturday
1 Palm Sunday 棕櫚節主日 Spring CE (4/1-6/24) 春季成人主日學(4/1-6/24) CWC Mtg 同工會執行委員會會議 (1:30pm) CE Committee Meeting 3—4:30pm 宗教教育部委員會會議 Children's Choir presents Easter Song (1st English & 3rd Chinese Service) 兒童在中文第三和英文第一堂獻詩 English Class Easter Gospel ? Mtg.(3:30pm)英文班復活節佈道會	2	3	4 Prayer Mtg. 禱告會	5	6 Good Friday Service 受難節崇拜 (7pm) NO ASP	7 Sanctuary closed (set up for Baptism) 大堂因安排浸禮不開放 Easter Outreach
8 Easter Sunday 復活節主日 第一百零七屆浸禮 107th Baptismal Service Children's Choir presents Easter Song (2nd Chinese Service) 兒童詩班在中文第二堂獻詩	9 No ASP Spring Recess 課後輔導放春假	10 Pastoral Staff Mtg 教牧會議 SC Meeting 策劃委員會會議 ? No ASP Spring Recess 課後輔導放春假	11 Prayer Mtg. 禱告會 Youth Corner 青少年園地 No ASP Spring Recess 課後輔導放春假	12 Fellowship Dept Meeting (6:30-7:30pm) 團契部同工會議 No ASP Spring Recess 課後輔導放春假 English Leadership Training Program	13 Youth Corner/Cana BS 青少年園地/迦拿查經 No ASP Spring Recess 課後輔導放春假	14 English Leadership Training Program
15 Global Missions Committee Mtg. (1:30pm) 宣道部會議 LED Staff Mtg 本地佈道會議 (3pm) Caring Dept. Mtg 關懷部會議	16	17	18 Prayer Mtg. 禱告會 Youth Corner 青少年園地	19	20 Youth Corner/Cana BS 青少年園地/迦拿查經	21 Chinese Congregation Clean-up Day 中文堂會友清潔日
22 Evangelistic Sunday 福音主日 Baptismal Follow-up class begin 洗禮跟進班開始(4/22-5/27)	23	24	25 Prayer Mtg. 禱告會 Youth Corner 青少年園地	26	27 Youth Corner/Cana BS 青少年園地/迦拿查經 Gilead Retreat	28 LED Community Outreach Day 本地佈道社區佈道日 (10-2pm) Gilead Retreat
29 Chinese Worship Committee Meeting 中文堂崇拜部委員會會議 (1:30—3pm) Gilead Retreat	30	4/17-23 LED Dept - Operation Dawn Limited, Hong Kong / 香港晨曦會				

May 2012

Sunday	Monday	Tuesday	Wednesday	Thursday	Friday	Saturday
		1	2 Prayer Mtg. 禱告會 Youth Corner青少年園地	3	4 Youth Corner/Cana BS 青少年園地/迦拿查經	5
6 第二季同工大會 2nd Q Coworkers Meeting	7	8 Pastoral Staff Meeting 教牧會議 SC Meeting 策劃委員會議?	9 Prayer Mtg. 禱告會 Youth Corner青少年園地	10 Senior Center celebrate Mother's Day 長青中心慶祝母親節 Fellowship Dept Meeting (6:30-7:30pm) 團契部同工會議	11 Youth Corner/Cana BS 青少年園地/迦拿查經	12
13 Mother's Day 母親節主日 Youth Day 青少年主日 (in 3 Chinese Services) Children's Sunday School Song (1st Eng, 3rd Chinese Service) 兒童主日學在中文第二,三堂及英文第一堂獻詩 Mother's Day Gospel Mtg.? 母親節佈道會	14	15	16 Prayer Mtg. 禱告會 Youth Corner青少年園地	17	18 Youth Corner/Cana BS 青少年園地/迦拿查經 Elim Retreat Glad Tidings Retreat	19 Elim Retreat Glad Tidings Retreat
20 Elder's Sunday 敬老主日 Children's Choir Song (in 2nd & 3rd Chinese service) 兒童主日學在中文第二及第三堂獻詩 Global Missions Committee Mtg. (1:30pm) 宣道部會議 LED Staff Mtg本地佈道會議 (3:00pm) New Life (Baptismal) Class begins 新生命班開始 (5/20—7/29) Caring Dept. Mtg 關懷部會議 Elim Retreat Glad Tidings Retreat	21	22	23 Prayer Mtg. 禱告會 Youth Corner青少年園地	24	25 Youth Corner/Cana BS 青少年園地/迦拿查經 Harmony Retreat Hosanna Retreat	26 Memorial Day Make up Day - Staff Day off 教牧補休國殤節假期 (Church Building Closed教會大樓關閉) English Couples Retreat 英文夫婦退修會(5/26-28) Harmony Retreat Hosanna Retreat
27 English Couples Retreat 英文夫婦退修會 Harmony Retreat Hosanna Retreat	28 國殤日 Memorial Day (大樓關閉 Building Closed) English Couples Retreat 英文夫婦退修會(5/26-28) NO ASP Harmony Retreat Hosanna Retreat	29	30 Prayer Mtg. 禱告會 Youth Corner青少年園地	31		

June 2012

Sunday	Monday	Tuesday	Wednesday	Thursday	Friday	Saturday
					1 Youth Corner/Cana BS 青少年園地/迦拿查經 Cornerstone Retreat	2 Cornerstone Retreat
3 CWC Mtg 執行同工會議 (1:30pm) Cornerstone Retreat	4	5	6 Prayer Mtg. 禱告會 Youth Corner青少年園地 Early ASP (12pm) 課後輔導半天	7 EE Training End-Term 三元佈道訓練結束	8 Youth Corner/Cana BS 青少年園地/迦拿查經 Eden Retreat Galilee Retreat	9 Eden Retreat Galilee Retreat
10 CE Committee Meeting 宗教教育部委員會議(3pm—4:30pm) Eden Retreat Galilee Retreat	11	12 Pastoral Staff Mtg 教牧會議 SC Meeting 策劃委員會議?	13 Prayer Mtg. 禱告會 Youth Corner青少年園地	14 Senior Center celebrate Father's Day 長青中心慶祝父親節 Fellowship Committee Meeting團契部同工會議 English Leadership Training Program	15 Youth Corner/Cana BS 青少年園地/迦拿查經	16 English Leadership Training Program
17 Father's Day 父親節主日 Children's Sunday Worship 兒童主日 Child Dedication Day獻嬰禮 Global Missions Committee Mtg. (1:30pm) 宣道部會議 LED Staff Mtg本地佈道會議 (3:00pm) Caring Dept. Mtg 關懷部會議	18	19 Pastoral Staff/SC Annual Retreat 教牧退修會	20 Prayer Mtg. 禱告會 Pastoral Staff/SC Annual Retreat 教牧退修會	21 Pastoral Staff/SC Annual Retreat 教牧退修會	22 Youth Corner/Cana BS 青少年園地/迦拿查經	23 Chinese Leadership Training Program
24 English Class end-Term (3:30pm, 1st Floor) 英文班結束 Summer STM Send off 七、八、九月短宣隊聯合差派禮 Chinese Leadership Training Program	25 Chinese Leadership Training Program	26 Chinese Leadership Training Program	27 Prayer Mtg. 禱告會 Youth Corner青少年園地 Last Day for ASP 課後輔導結業日 Chinese Leadership Training Program	28 Chinese Leadership Training Program	29	30 街坊日 Street Fair Outreach

July 2012

Sunday	Monday	Tuesday	Wednesday	Thursday	Friday	Saturday
1 CWC Mtg 執行同工會議 (1:30pm) New Orleans Teen Missions Conference	2 SDC begins 暑期兒童夏令營 (7/2-8/17) New Orleans Teen Missions Conference	3 Prayer Mtg. 禱告會 (due to July 4th) New Orleans Teen Missions Conference	4 獨立日 Independence Day 教會大樓關閉 (Church Building Closed) New Orleans Teen Missions Conference	5 New Orleans Teen Missions Conference	6 New Orleans Teen Missions Conference	7 Fellowships Advisors mtg (10-12PM)團契部導師會議 New Orleans Teen Missions Conference
8 Fellowships New Staff Installation 團契新職員就職禮(3-4PM) Summer CE (7/8-9/30) 夏季成人主日學(7/8-9/30)	9	10 Pastoral Staff Meeting 教牧會議 SC Meeting 策劃委員會議 ?	11 Prayer Mtg. 禱告會 Youth Corner青少年園地	12 Fellowship Dept Meeting (6:30-7:30pm) 團契部同工會議	13 Youth Corner/Cana BS 青少年園地/迦拿查經	14
15 Global Missions Committee Mtg. (1:30pm) 宣道部會議 LED Staff Mtg本地佈道會議 (3:00pm) Caring Dept. Mtg 關懷部會議	16	17	18 Prayer Mtg. 禱告會 Youth Corner青少年園地	19	20 English Revival Meeting(6:30-8:30pm) 英文部培靈大會 Youth Corner/Cana BS 青少年園地/迦拿查經	21 English Revival Meeting(6:30-8:30pm) 英文部培靈大會
22 English Revival Meeting 英文部培靈大會	23	24	25 Prayer Mtg. 禱告會 Youth Corner青少年園地	26	27 Youth Praise Night 青少年讚美之夜 中文部培靈大會 Chinese Revival Meeting	28 中文部培靈大會 Chinese Revival Meeting
29 中文部培靈大會 Chinese Revival Meeting 5th Sunday 福音主日 Reunion Lunch for 2011 baptized (1pm)邀請2011年受浸者午餐 Chinese Worship Committee meeting(1:30-3pm) 中文堂崇拜部委員會議 Youth STM in Ohio	30 Youth STM in Ohio	31 Youth STM in Ohio	英文暑期班 Adult English Summer Class — 7/1 -8/26? SDC 7/2-8/17, depending on OCM building or renting a space Chinese Revival Speaker: Dr. Ka-Lun Leung 中文部培靈會講員: English Revival Speaker: Dr. Stuart Briscoe 英文部培靈會講員			

August 2012

Sunday	Monday	Tuesday	Wednesday	Thursday	Friday	Saturday
			1 Prayer Mtg. 禱告會 Youth STM in Ohio	2 Youth STM in Ohio	3 Youth Corner/Cana BS 青少年園地/迦拿查經	4 Caring Dept Training Workshop 關懷部訓練講座?
5 第三季同工大會 3rd Q Coworkers Meeting	6 STM- Jesus Loves Chinatown	7 STM- Jesus Loves Chinatown	8 STM- Jesus Loves Chinatown Prayer Mtg. 禱告會	9 STM- Jesus Loves Chinatown Willowcreek Leadership Training	10 STM- Jesus Loves Chinatown Youth Corner/Cana BS 青少年園地/迦拿查經 Willowcreek Leadership Training	11 STM- Jesus Loves Chinatown
12 第一百零八屆浸禮 108th Baptismal Service Children's Sunday School Finals 兒童主日學結業日 STM- Jesus Loves Chinatown	13	14 Pastoral Staff Meeting 教牧會議 SC Meeting 策劃委員會議 ?	15 Prayer Mtg. 禱告會	16 Fellowship Committee Meeting 團契部同工會議	17 Youth Corner/Cana BS 青少年園地/迦拿查經 SDC Ends 暑期兒童夏令營結束 ?	18
19 Baptismal follow-up class begins (8/19-9/30) 洗禮跟進班開始 Global Missions Committee Mtg. (1:30pm) 宣道部會議 LED Staff Mtg 本地佈道會議 (3:00pm) Summer Volunteer Outreach 暑期學生義工營 CE Committee Meeting(3- 4:30pm) 宗教教育部委員會議 Children's Sunday School Finals 兒童主日學結業日 Caring Dept. Mtg 關懷部會議	20	21 Cana Student Leaders Retreat 迦拿團契學生領袖退修會	22 Prayer Mtg. 禱告會 Cana Student Leaders Retreat 迦拿團契學生領袖退修會	23 Cana Student Leaders Retreat 迦拿團契學生領袖退修會	24 Youth Corner/Cana BS 青少年園地/迦拿查經	25
26 Children's Sunday School Promotion 兒童主日學推廣日	27	28	29 Prayer Mtg. 禱告會	30	31 夏令會 Summer Conference	

September 2012

Sunday	Monday	Tuesday	Wednesday	Thursday	Friday	Saturday
Summer Conference Chinese Speaker: English Speaker: 夏令會中文部講員： 英文部講員：						1 夏令會 Summer Conference
2 夏令會 Summer Conference	3 勞工節Labor Day (教會大樓關閉 Church Building Closed) 夏令會Summer Conference	4 BUILDING CLOSED; Staff Day Off	5 Prayer Mtg. 禱告會 Youth Corner青少年園地	6	7 Youth Corner/Cana BS 青少年園地/迦拿查經	8
9 OCMA Sunday CWC Mtg 執行同工會議 (1:30pm) New Life (Baptismal) Class begins (9/9 - 11/11) 新生命(浸禮)班開始	10	11 Pastoral Staff Meeting 教牧同工會議 SC Meeting 策劃委員會議 ?	12 Prayer Mtg. 禱告會 Youth Corner青少年園地	13 EE Class (9/13—12/13)	14 Youth Corner/Cana BS 青少年園地/迦拿查經	15 English Congregation Clean up day 英文部會友清潔日
16 Global Missions Committee Mtg. (1:30pm) 宣道部會議 LED Staff Mtg本地佈道會議 (3:00pm) Caring Dept. Mtg 關懷部會議	17	18	19 Prayer Mtg. 禱告會 Youth Corner青少年園地	20 Fellowship Committee Mtg. 團契部同工會議	21 Youth Corner/Cana BS 青少年園地/迦拿查經	22
23	24	25	26 Prayer Mtg. 禱告會 Youth Corner青少年園地	27	28 Youth Corner/Cana BS 青少年園地/迦拿查經 OCMA Retreat ? 中宣聯會退修會	29 OCMA Retreat ? 中宣聯會退修會
30 5th Sunday 福音主日 Chinese Worship Committee Meeting (1:30—3pm) 中文堂崇拜部委員會議						

October 2012

Mission Month 宣道月

Sunday	Monday	Tuesday	Wednesday	Thursday	Friday	Saturday
	1	2	3 Prayer Mtg. 禱告會 Youth Corner青少年園地	4	5 Youth Corner/Cana BS 青少年園地/迦查經	6 Fellowships advisors meeting (10-12PM)團契輔導會議
7 OCM 51st Anniversary Sunday 五十一週年感恩主日 CWC Mtg 執行同工會議 (1:30pm) Fall CE (10/7-12/16) 秋季成人主日學(10/7-12/16)	8 Columbus Day No ASP 課後輔導暫停	9 Pastoral Staff Meeting 教牧同工會議 SC Meeting 策劃委員會議?	10 Prayer Mtg. 禱告會 Youth Corner青少年園地	11 Fellowship Committee Mtg. 團契部同工會議	12 Youth Corner/Cana BS 青少年園地/迦拿查經	13
14 CE Committee Meeting (3-4:30pm) 宗教教育部委員會議	15	16	17 Prayer Mtg. 禱告會 Youth Corner青少年園地	18	19 Youth Corner/Cana BS 青少年園地/迦拿查經	20
21 Global Missions Committee Mtg. (1:30pm) 宣道部會議 LED Staff Mtg本地佈道會議 (3:00pm) Children's Choir Song (1st English) Caring Dept. Mtg 關懷部會議	22	23	24 Prayer Mtg. 禱告會 Youth Corner青少年園地	25	26 宣道培靈會 Missions Conference	27 宣道培靈會 Missions Conference LED Community Outreach Day 社區佈道日
28 宣道培靈會 Missions Conference (1st Chinese, AM English, 3rd Chinese) Children's Choir Song presentation (2nd & 3rd Chinese) (兒童主日學在中文第二及第三堂獻詩)	29	30	31 Prayer Mtg. 禱告會 Fall Fair Outreach	宣道培靈會講員: Speaker of Missions Conference: Dr. Patrick Fung		

November 2012

Sunday	Monday	Tuesday	Wednesday	Thursday	Friday	Saturday
				1	2	3
					Youth Corner/Cana BS 青少年園地/迦拿查經	
4	5	6	7	8	9	10
日光節約時間結束 DST Ends 4th Q Coworkers meeting 第四季同工大會			Prayer Mtg. 禱告會 Youth Corner青少年園地	English Leadership Training Program	Youth Corner/Cana BS 青少年園地/迦拿查經	English Leadership Training Program Chinese Leadership Training Program
11	12	13	14	15	16	17
Chinese Leadership Training Program	Veterans Day 退伍軍人節 No ASP 課後輔導半天 Chinese Leadership Training Program	Pastoral Staff Meeting 教牧同工會議 SC Meeting 策劃委員會會議 Chinese Leadership Training Program	Prayer Mtg. 禱告會 Youth Corner青少年園地 Chinese Leadership Training Program	Fellowship Committee Meeting 團契部同工會議 Chinese Leadership Training Program	Youth ministry Advisors Training in Atlanta 青少年成人輔導訓練	Youth ministry Advisors Training in Atlanta 青少年成人輔導訓練
18	19	20	21	22	23	24
第一百零九屆浸禮 109th Baptismal Service EM Child Dedication 英文堂獻嬰禮 Youth ministry Advisors Training 青少年成人輔導訓練 Global Missions Committee Mtg. (1:30pm) 宣道部會議 LED Staff Mtg 本地佈道會議 (3:00pm) Children's Sunday School Teachers Meeting 兒童主日學老師會議 Caring Dept. Mtg 關懷部會議			EM Thanksgiving Eve Service 英文部感恩夜崇拜 (6:30-8:30pm) Prayer Mtg. 禱告會 Youth Corner青少年園地	感恩節中文崇拜 Thanksgiving Day Chinese Service (10am-12pm) (備兒童節目 children's service will be provided) No ASP	Youth Corner/Cana BS 青少年園地/迦拿查經 No ASP	
25	26	27	28	29	30	
Volunteer Appreciation Dinner (4-6pm) 感謝義工餐會			Prayer Mtg. 禱告會 Youth Corner青少年園地		Youth Corner/Cana BS 青少年園地/迦拿查經	

December 2012

Sunday	Monday	Tuesday	Wednesday	Thursday	Friday	Saturday
						1 Fellowships advisors meeting (10-12PM)團契輔導會議
2 CWC Mtg 執行同工會議 (1:30pm)	3	4	5 Prayer Mtg. 禱告會 Youth Corner青少年園地	6 EE Training end-Term 三元佈道訓練結束 ?	7 Youth Corner/Cana BS 青少年園地/迦拿查經	8
9 CE Committee Meeting (3—4:30pm) 宗教教育部委員會議	10	11 Pastoral Staff Meeting 教牧同工會議 SC Meeting 策劃委員會議 ?	12 Prayer Mtg. 禱告會 Youth Corner青少年園地	13 Fellowship Committee Meeting 團契部同工會議	14 Youth Corner/Cana BS 青少年園地/迦拿查經	15 LED Christmas Outreach?
16 Global Missions Committee Mtg. (1:30pm) 宣道部會議 LED Staff Mtg本地佈道會議 (3:00pm) Caring Dept. Mtg 關懷部會議 團契部聖誕節慶祝會(3:30-5pm)	17	18	19 Prayer Mtg. 禱告會 Youth Corner青少年園地	20	21 Youth Corner/Cana BS 青少年園地/迦拿查經	22 LED Community Outreach Day 本地佈道社區佈道日?
23 聖誕夜聖樂崇拜 Christmas Sunday Combined Worship Service Children's Choir Song Presentation (1st English & 3rd Chinese) 兒童主日學在英文第一堂,中文第二和 第三堂獻詩) Fellowship Celebration(2:30—4pm)	24 Christmas Eve Service 6:30pm—8:30pm NO ASP— Winter Break 課後輔導放寒假	25 Staff Day off—Christmas Day 教牧休聖誕假日 教會大樓關閉 Church Building Closed) NO ASP— Winter Break 課後輔導放寒假	26 Prayer Mtg. 禱告會 Youth Corner青少年園地 NO ASP— Winter Break 課後輔導放寒假	27 Urbana NO ASP— Winter Break 課後輔導放寒假	28 Youth Corner/Cana BS 青少年園地/迦拿查經 Urbana NO ASP— Winter Break 課後輔導放寒假	29 Urbana
30 5th Sunday 福音主日 Urbana	31 年終跨夜感恩禱告會 Year-end Thanksgiving Prayer Urbana NO ASP	1 New Years Day 元旦 Urbana NO ASP— Winter Break 課後輔導放寒假 教會大樓關閉 Church Building Closed)				